



non do conto delle

CSS

Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca - USR Lombardia - via Pola, 11 - 20124 - Milano - Tel. 02 574 627 1 - Codice Ipa: m_pi - PEC drlo@postacert.istruzione.it - E-mail: direzione-lombardia@istruzione.it - Codice AOO: AOODRLO - Codice per la fatturazione elettronica: HKPE39 per la contabilità generale, S068C6 per quella ordinaria - CF 97254200153

AVVISO: Dal giorno 01.09.2015 - nelle more delle procedure di migrazione del sito web di questo USR - tutte le notizie relative al piano assunzionale, assegnazioni supplenze, procedure concorsuali, movimenti del personale e documenti per albo saranno reperibili sul sito <http://www.istruzione.it/usrlombardia/index.html>.

Convegno interregionale del GISCEL Lombardia, Piemonte e Veneto

Ufficio Scolastico Regionale per la Lombardia
Ufficio VII – Ambito territoriale di Lecco e attività esercitate a livello regionale in merito al personale della scuola

Via Pola, 11 – 20124 Milano – Codice Ipa: m_pi
Posta Elettronica Certificata: drlo@postacert.istruzione.it

Prot. n. MIUR AOODRLO R.U. 14642

Milano, 8 ottobre 2015

Ai dirigenti scolastici degli istituti scolastici della Lombardia
Ai docenti interessati

Oggetto: Convegno interregionale del GISCEL Lombardia, Piemonte e Veneto.

Si comunica che il giorno 11 novembre 2015, dalle ore 9 alle ore 16.30, avrà luogo presso la Sala Alessi del Palazzo Marino in Piazza della Scala, 2 Milano, il Convegno interregionale del GISCEL dedicato al tema "L'Educazione linguistica nel processo innovativo della scuola italiana. Il contributo di Daniela Bertocchi" come da programma allegato (All.1).

Il convegno prevede relazioni e comunicazioni di esperienze e ricerche in ambito didattico.

E' possibile iscriversi all'evento utilizzando la scheda allegata (All. 2), da inviare entro venerdì 6 novembre 2015 all'indirizzo marina.frans2@gmail.com.

È previsto l'esonero dal servizio ai sensi dell'art.62 del CCN di lavoro 2002/2005 del 24.7.2003.

La partecipazione è gratuita e al termine del seminario sarà rilasciato un attestato di partecipazione.

Si porgono cordiali saluti.

Il dirigente
Luca Volonté

Allegati

- Allegato 1 – Locandina del Seminario (pdf, 850 Kb)

- [Allegato 2 – Scheda di iscrizione](#) (docx, 54 Kb)

LV/pm

Referente

Paola Martini

02 574627 279 – paola.martini4@istruzione.it





GISCEL

Gruppo di Intervento e Studio nel Campo dell'Educazione Linguistica
Costituito nell'ambito della Società di Linguistica Italiana

CONVEGNO

L'educazione linguistica nel processo innovativo della scuola italiana
Il contributo di Daniela Bertocchi

Milano, 11 novembre 2015

09.00 – 16.30

Sala Alessi Palazzo Marino

Piazza della Scala, 2

A un anno dalla scomparsa di Daniela Bertocchi il **GISCEL** e il **Comune di Milano** desiderano ricordarne la figura e l'opera con una giornata di riflessione su alcuni temi e tappe fondamentali del suo percorso.

Il GISCEL, Gruppo di Intervento e Studio nel Campo dell'Educazione Linguistica, opera sul piano nazionale a partire dal 1973, quando si costituì nell'ambito della Società di Linguistica Italiana per iniziativa di Tullio De Mauro ed è articolato in gruppi regionali. Come si legge nel suo statuto, il GISCEL, che raccoglie studiosi di linguistica e insegnanti di tutti gli ordini di scuola, «si propone di studiare i problemi teorici e sociali dell'educazione linguistica nell'ambito della scuola e di contribuire a rinnovare i metodi e le tecniche dell'insegnamento». I presupposti teorici e le linee di intervento nel campo dell'educazione linguistica sono sintetizzati nelle *Dieci Tesi per un'educazione linguistica democratica* (1975) che indicano come si possa attuare sotto il profilo linguistico-educativo il principio dell'uguaglianza dei cittadini sancito dalla Costituzione della Repubblica italiana.

Daniela Bertocchi è stata tra i fondatori del GISCEL della Lombardia. In tutti questi anni ha portato un contributo determinante alla crescita del gruppo ed è diventata un punto di riferimento fondamentale per tutti coloro che operano nel mondo della scuola. A partire dalla sua diretta esperienza di insegnamento in Italia e all'estero, Daniela Bertocchi ha sviluppato studi e ricerche e prodotto pubblicazioni che sono stati un contributo teorico e un supporto didattico innovativo nel campo dell'educazione linguistica.

Ha lavorato a lungo con scuole e gruppi di insegnanti per la ricerca, la sperimentazione, l'aggiornamento; ha collaborato con le Istituzioni (IRRSAE, MIUR, INVALSI) per l'organizzazione di progetti di aggiornamento e per la produzione di documenti di riferimento come le Indicazioni per il Curricolo (2012), il Quadro di Riferimento Invalsi (2013), la Scheda per la certificazione delle competenze (2015).

Il convegno prevede relazioni e comunicazioni di esperienze e ricerche in ambito didattico.

Le **relazioni**, affidate a studiosi e rappresentanti delle Istituzioni, metteranno particolarmente a fuoco il contributo che Daniela Bertocchi ha dato alla definizione dello scopo, del campo e del contenuto dell'**educazione linguistica**, al concetto di **curricolo verticale** con particolare riguardo allo sviluppo della capacità di **lettura** e alla individuazione di strumenti e descrittori per la **valutazione** della competenza linguistica.

Le **ricerche ed esperienze didattiche** relative a tutto l'arco della scuola di base, saranno collegate ad aspetti dell'Educazione linguistica che Daniela Bertocchi ha trattato nella sua attività di ricerca e aggiornamento con gli insegnanti in particolare sui temi dell'**inclusione**, della **multiculturalità**, del rapporto fra **italiano L1 e L2**, della **trasversalità** della competenza linguistica.

PROGRAMMA

9 **Registrazione iscritti**

9.30 **Saluti**

Francesco Cappelli, Assessore all'Educazione e all' Istruzione Comune di Milano
Saeda Pozzi, Segretaria GISCEL Lombardia

9.40 **Relazioni**

Alberto Sobrero, Segretario nazionale GISCEL. Università di Lecce
Fare educazione linguistica oggi con l'ottimismo della volontà

Mario Ambel, Direttore di *Insegnare*, rivista del Cidi
1979 - 2015: il curriculum di EL tra "programmi", "indicazioni" e pratiche didattiche

10,30 **Pausa**

11 **Ricerche ed esperienze didattiche**

Franca Quartapelle, LEND
L1 e L2. L'educazione linguistica in un contesto multilingue

Mara Joly, Insegnante di scuola primaria
Sequenze didattiche per l'apprendimento linguistico bilingue in Valle d'Aosta

Elena Martinelli, GISCEL Trentino - Paola Jannacci, GISCEL Veneto
Testo espositivo. Una proposta di curriculum verticale con didattica inclusiva

Maria Luisa Zambelli, GISCEL Lombardia
La comprensione del manuale e il pensare scientifico

Roberto Didoni, GISCEL Lombardia
L'antologia multiculturale: un cantiere aperto

Dibattito

13 **Pausa pranzo**

14.30 **Relazioni**

Valter Deon, Dirigente scolastico e collaboratore di I&O
Ricerca a scuola: leggere Daniela Bertocchi su Italiano & Oltre e non solo

Gisella Langé, Ispettore Tecnico MIUR
Indicazioni nazionali: stato dell'arte e certificazione delle competenze

Roberto Ricci, Responsabile scientifico INVALSI
La valutazione di sistema per il miglioramento della scuola

Dibattito

16.30 **Termine lavori**

Il convegno interregionale è organizzato dai GISCEL Lombardia, Piemonte e Veneto. È previsto l'esonero dal servizio ai sensi dell'art. 62 del C.c.n. di lavoro 2002/2005, 24.7.2003. Ai partecipanti verrà rilasciato attestato di partecipazione. Iscrizioni fino ad esaurimento posti, entro venerdì 6 novembre 2015 all'indirizzo marina.frans2@gmail.com



GISCEL

Gruppo di Intervento e Studio nel Campo dell'Educazione Linguistica
Costituito nell'ambito della Società di Linguistica Italiana

CONVEGNO

L'educazione linguistica nel processo innovativo della scuola italiana
Il contributo di Daniela Bertocchi

Milano, 11 novembre 2015

09.00– 16.30

Sala Alessi Palazzo Marino

Piazza della Scala, 2

M1, M3. Bus Linea 61. Tram n°1, Tram n°2

Scheda di iscrizione

Nome _____

Cognome: _____

Via _____

città e CAP _____

Indirizzo e-mail _____

docente : ordine di scuola disciplina

altro (*specificare*).....

presenza

tutto il giorno

solo mattina

solo pomeriggio

Iscrizioni fino ad esaurimento posti. La scheda di iscrizione va inviata per posta elettronica a Marina Fransoni, segreteria organizzativa Giscel Lombardia (E MAIL: marina.frans2@gmail.com) entro venerdì 6 novembre 2015.

